

## রাজনৈতিক পরামর্শদাতা যারা প্রার্থী এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারী উভয়ের জন্যই কাজ করেন

রাজনৈতিক পরামর্শদাতাদের<sup>1</sup> অবশ্যই তাদের এবং তাদের ক্লায়েন্টদের জন্য সম্ভাব্য ক্যাম্পেইনের অর্থ লঙ্ঘন সম্পর্কে সচেতন হতে হবে যখন তারা একই সাথে প্রার্থীদের এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারীদের উভয়ের জন্য কাজ করতে পছন্দ করে।

উভয় ধরনের ক্লায়েন্টদের জন্য কাজ করা প্রার্থীদের, স্বতন্ত্র ব্যয়কারীদের এবং পরামর্শদাতাদের দ্বারা আইন এবং নিয়ম লঙ্ঘনের দিকে পরিচালিত করতে পারে। নীচের নির্দেশিকা পরামর্শদাতাদের তথ্য প্রদান করে যে কখন তাদের কাজ তাদের ক্লায়েন্টদের এবং নিজেদের জন্য সমস্যা সৃষ্টি করতে পারে।



### অনুস্মারক

**প্রার্থী এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারীদেরও**  
এই নির্দেশিকা পর্যালোচনা করা উচিত এবং নিশ্চিত করা উচিত যে তাদের নিয়োগ করা যে কোন পরামর্শদাতা অ-স্বতন্ত্র কার্যকলাপের ফলে ক্যাম্পেইনের অর্থ লঙ্ঘন এড়াতে প্রয়োজনীয় পদক্ষেপ নিয়েছে।

### কেন উভয় ধরনের ক্লায়েন্টদের জন্য কাজ করা একটি সমস্যা?

নিউ ইয়র্ক সিটির নির্দিষ্ট নিয়ম রয়েছে যা স্বতন্ত্র খরচাপাতি পরিচালনা করে। একজন প্রার্থীর ক্যাম্পেইন থেকে সত্যিকার অর্থে স্বতন্ত্রভাবে খরচাপাতি করার জন্য, প্রার্থীটি এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারী তাদের কার্যক্রম সমন্বয় করতে পারে না। যখন একজন পরামর্শদাতা একজন প্রার্থী এবং একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারী উভয়ের পক্ষে কাজ করেন, তখন ব্যয়কারীর কার্যকলাপ অ-স্বতন্ত্র বলে বিবেচিত হতে পারে এবং যেকোন খরচ প্রার্থীকে অনুগ্রাহী অবদান হিসাবে দায়ী করা হবে। এই নজিরে, পরামর্শদাতার দ্বৈত ভূমিকা সমন্বয় তৈরি করে। অপ্রতিবেদিত সমন্বয়ের ফলে অনুপযুক্ত প্রতিবেদন এবং ভুল উপস্থাপনার জন্য জরিমানা হতে পারে, এবং একটি ক্যাম্পেইনকে খরচের সীমা ছাড়িয়ে যাওয়ার দিকে পরিচালিত করতে পারে। যদি পরামর্শদাতাকে ক্যাম্পেইনের এজেন্ট বা স্বতন্ত্র ব্যয়কারী হিসাবে গণ্য করা হয়, তাহলে বোর্ড ইহাকে এই সমস্ত জরিমানা বা অংশের জন্য দায়ী বলে মনে করতে পারে।

### নিয়ম কি বলে?

এই নির্দেশিকাটির জন্য নির্দিষ্ট, বিধি 6-04(a)(vii) এবং (viii) বলে যে CFB একটি খরচাপাতি স্বতন্ত্র কিনা তা নির্ধারণের জন্য নিম্নলিখিত বিষয়গুলি বিবেচনা করতে পারে:

(vii) প্রার্থী, বা সরকারী সংস্থা, বিভাগ বা অফিস সহ প্রার্থীর দ্বারা নিয়ন্ত্রিত কোনো সরকারী বা বেসরকারী অফিস বা সত্তা, ব্যয়কারী ব্যক্তির পেশাগত পরিষেবাগুলি ধরে রেখেছেন কিনা বা যে সত্তার প্রধান সদস্য বা পেশাদার বা ব্যবস্থাপক কর্মচারী ব্যয় করছেন, একই নির্বাচন চক্রের সময় যেখানে ব্যয় করা হয়েছে; এবং

(viii) প্রার্থী এবং যে ব্যক্তি বা সত্তা খরচাপাতি করছেন তারা প্রত্যেকে পরামর্শ করেছেন বা অন্যথায় একই তৃতীয় পক্ষ বা পক্ষের সাথে যোগাযোগ করেছেন কিনা, প্রার্থী জানেন কিনা বা জানা উচিত ছিল যে প্রার্থীর তৃতীয় পক্ষ বা পক্ষের সাথে যোগাযোগ বা সম্পর্ক প্রার্থীর উপকার করার জন্য খরচাপাতিগুলি সম্পর্কে জানাবে বা ফলাফল দেবে।

<sup>1</sup> এই নির্দেশিকাটির উদ্দেশ্যে, একজন “পরামর্শদাতা” এমন একজন ব্যক্তি বা সত্তাকে অন্তর্ভুক্ত করেন যা একটি পরামর্শকারী সংস্থা প্রতিষ্ঠা, রক্ষণাবেক্ষণ বা নিয়ন্ত্রণ করে, এবং প্রতিটি সত্তা যে ব্যক্তি বা সত্তা দ্বারা প্রতিষ্ঠিত, রক্ষণাবেক্ষিত বা নিয়ন্ত্রিত।

## কোন পরিস্থিতিতে প্রায় সবসময় অ-স্বাধীনতা একটি সংকল্প পরিণতি হবে?

নিম্নলিখিত পরিস্থিতিগুলি প্রায় সর্বদাই অ-স্বাধীনতার সংকল্পের পরিণতি ঘটাবে, পরামর্শদাতাদের দ্বারা যে কোনও ফায়ারওয়াল বা অন্যান্য সুরক্ষা ব্যবস্থা নির্বিশেষে:

- স্বতন্ত্র পরামর্শদাতা**—যেহেতু একজন স্বতন্ত্র পরামর্শদাতা একজন প্রার্থীর পক্ষে কাজ করার সময় একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারীর জন্য যে কাজটি করেন তার দ্বারা অগত্যা প্রভাবিত হয়, একজন স্বতন্ত্র পরামর্শদাতার স্বতন্ত্র ব্যয়কারী ক্লায়েন্টদের দ্বারা তার প্রার্থী ক্লায়েন্টদের একজনের পক্ষে বা তার প্রার্থী ক্লায়েন্টের বিরোধীদের একজনের বিরুদ্ধে করা সমস্ত খরচাপাতি অ-স্বতন্ত্র বলে বিবেচিত হয়।
- একটি প্রাথমিক নির্বাচনী উদ্দেশ্যের সঙ্গে সংগঠন**—যখন একজন পরামর্শদাতা একজন প্রার্থী এবং একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারী উভয়ের জন্য কাজ করেন (যার প্রাথমিক উদ্দেশ্য হল সেই প্রার্থীর মনোনয়ন বা নির্বাচনকে অগ্রসর করা এবং/অথবা সেই প্রার্থীর এক বা একাধিক প্রতিপক্ষের মনোনয়ন বা নির্বাচনকে পরাজিত করা), স্বতন্ত্র ব্যয়কারীর খরচাপাতি অ-স্বতন্ত্র বলে বিবেচিত হবে। এর মধ্যে রয়েছে বহু-প্রার্থী রাজনৈতিক কমিটি।
- দ্বৈত এজেন্ট**—যখন CFB একজন পরামর্শদাতাকে একজন প্রার্থী এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারী উভয়েরই এজেন্ট হিসেবে নির্ধারণ করে, তখন অ-স্বাধীনতার সংকল্পও থাকবে। ইহা অন্তর্ভুক্ত:
  - বেশিরভাগ সাধারণ এবং কৌশলগত পরামর্শদাতা সম্পর্ক, সেইসাথে যখন একজন প্রার্থী বা স্বতন্ত্র ব্যয়কারীর মোট ব্যয়ের 50 শতাংশ বা তার বেশি একজন পরামর্শদাতার জন্য বরাদ্দ করা হয়।
  - যখন পরামর্শদাতা একজন ক্লায়েন্টের পক্ষে কাজ করেন, যেমন নিয়মিতভাবে ব্যবসায়িক লেনদেন বা আলোচনা পরিচালনা করতে সহায়তা করা।

## উপরোক্ত পরিস্থিতি প্রযোজ্য নয় বলে ধরে নিলে, পরামর্শদাতারা কীভাবে অবৈধ সমন্বয়ের বিরুদ্ধে তাদের ক্রিয়াকলাপ এবং ক্লায়েন্টদের রক্ষা করতে পারেন?

উভয় ধরনের ক্লায়েন্টের জন্য কাজ করেন এমন পরামর্শদাতাদের উচিত তাদের কর্মীদের নিয়োগ বা পৃথক করে দুটি স্বতন্ত্র গ্রুপে ফায়ারওয়াল স্থাপন করা: (1) কর্মীরা যারা শুধুমাত্র প্রার্থী-সম্পর্কিত বিষয়ে কাজ করেন (“প্রার্থী-অর্পিত”); এবং (2) কর্মীরা যারা শুধুমাত্র স্বতন্ত্র ব্যয়কারীদের (“IE-অর্পিত”) কার্যকলাপের উপর কাজ করেন।

## একজন পরামর্শদাতা কিভাবে প্রার্থীদের বনাম স্বতন্ত্র ব্যয়কারী অ্যাকাউন্টে কর্মরত কর্মীদের আলাদা করবেন?

পরামর্শদাতাদের এমন একটি নীতি তৈরি করা উচিত যা প্রার্থী-অর্পিত এবং IE-অর্পিত কর্মীদের মধ্যে তাদের ক্লায়েন্টের পরিকল্পনা, কৌশল, প্রকল্প, কার্যকলাপ, চাহিদা, সংস্থান বা সাধারণ জনগণের কাছে উপলব্ধ নয় এমন ক্লায়েন্ট সম্পর্কে অন্যান্য তথ্য সম্পর্কিত যোগাযোগ নিষিদ্ধ করে।

**বিঃদ্রঃ:** একজন স্বতন্ত্র কর্মচারী যিনি একজন তত্ত্বাবধায়কও তিনি প্রার্থী এবং IE উভয় অ্যাকাউন্টে কাজ বা তদারকি করতে পারেন না।

প্রাথমিক বা সাধারণ নির্বাচনের আগের এক বছরের মধ্যে বা বিশেষ নির্বাচনের আগের তিন মাসের মধ্যে উভয় ধরনের ক্লায়েন্টের অ্যাকাউন্টে একজন পরামর্শদাতার কোনো কর্মচারী কাজ করবেন না।



## কমপ্লায়েন্স অ্যালার্ট

যদি একটি পরামর্শকারী সংস্থা বা সংস্থার মালিকানা, নিয়ন্ত্রিত বা একজন একক ব্যক্তির দ্বারা পরিচালিত হয়, তবে সেই ব্যক্তিকে এক বছরের মেয়াদের মধ্যে শুধুমাত্র প্রার্থী-অর্পিত কর্মীদের দ্বারা সম্পাদিত কাজ বা শুধুমাত্র IE-অর্পিত কর্মীদের দ্বারা সম্পাদিত কাজ তত্ত্বাবধান করা বেছে নেওয়া উচিত, একটি প্রাথমিক বা সাধারণ নির্বাচনের আগের এক বছরের বা বিশেষ নির্বাচনের আগের তিন মাসের সময়ের মধ্যে।

## কি অতিরিক্ত সুরক্ষার অস্তিত্ব থাকা উচিত?

লিখিত নীতিতে বলা উচিত যে নিম্নলিখিত ধরণের কর্মীদের শুধুমাত্র প্রার্থীর অ্যাকাউন্টগুলিতে কাজ করা উচিত:

1. একজন প্রার্থীর পরিবারের নিকটতম সদস্য যে একজন ক্লায়েন্ট।
2. কর্মী যাদের সাম্প্রতিকতম নিয়োগকর্তা বা সুপারভাইজার একজন প্রার্থী যিনি একজন ক্লায়েন্ট।
3. কর্মী যে একজন ক্লায়েন্ট (পরামর্শদাতা দ্বারা নিয়োগের এক বছরের মধ্যে) একজন প্রার্থীর ক্যাম্পেইনের জন্য একজন উর্ধ্বতন পদে বা উপদেষ্টা ক্ষমতায় পেশাদার পরিষেবা প্রদান করেছেন বা কাজ করেছেন।

নিম্নলিখিত ধরনের কর্মীদের শুধুমাত্র স্বতন্ত্র ব্যয়কারী অ্যাকাউন্টে কাজ করা উচিত:

1. একজন একক স্বতন্ত্র ব্যয়কারী বা একজন ব্যক্তির পরিবারের নিকটতম সদস্য যিনি একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারীর মালিক/নিয়ন্ত্রণ করেন যে একজন ক্লায়েন্ট।
2. যে কর্মীদের সাম্প্রতিকতম নিয়োগকর্তা বা সুপারভাইজার ছিলেন একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারী যে একজন ক্লায়েন্ট।
3. যে কর্মীরা পেশাদার পরিষেবা প্রদান করেন, বা একজন উর্ধ্বতন পদে বা উপদেষ্টা ক্ষমতায় কাজ করেন, একজন স্বতন্ত্র ব্যয়কারী যে একজন ক্লায়েন্ট (পরামর্শদাতা দ্বারা নিয়োগের এক বছরের মধ্যে)।

[CFB উপদেশমূলক অভিমত 2009-7](#)-এ যেমন বলা হয়েছে, “একটি নির্দিষ্ট খরচাপাতি স্বতন্ত্র বা অ-স্বতন্ত্র কিনা তা নির্ণয় অপরিহার্যভাবে সত্য-নির্দিষ্ট।” CFB একটি চূড়ান্ত সিদ্ধান্ত নেওয়ার জন্য কার্যকলাপের প্রেক্ষাপট এবং নির্দিষ্ট পরিস্থিতি পর্যালোচনা করবে এবং সমস্ত পরামর্শদাতা, প্রার্থী এবং স্বতন্ত্র ব্যয়কারীদের যেকোন প্রশ্ন সম্পর্কে সরাসরি CFB এর সাথে পরামর্শ করার পরামর্শ দেওয়া হয়েছে।



### যোগাযোগ করুন

প্রার্থীরা (212) 409-1800 নম্বরে বা [CandidateServices@nycffb.info](mailto:CandidateServices@nycffb.info)-এ ক্যান্ডিডেট সার্ভিসেস ইউনিটের সাথে যোগাযোগ করতে পারেন। পরামর্শদাতারা বা স্বতন্ত্র ব্যয়কারীরা (212) 409-1800 বা [Email@nycffb.info](mailto:Email@nycffb.info)-এ বিশেষ কমপ্লয়েন্স ইউনিটের সাথে যোগাযোগ করতে পারেন।